

## RÈGLEMENT (CE) N° 3024/95 DE LA COMMISSION

du 27 décembre 1995

fixant les restitutions à l'exportation dans le secteur du lait et des produits laitiers

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté européenne,

vu le règlement (CEE) n° 804/68 du Conseil, du 27 juin 1968, portant organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers<sup>(1)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 2931/95<sup>(2)</sup>, et notamment son article 17 paragraphe 3,

considérant que, en vertu de l'article 17 du règlement (CEE) n° 804/68, la différence entre les prix dans le commerce international des produits visés à l'article 1<sup>er</sup> dudit règlement et les prix de ces produits dans la Communauté peut être couverte par une restitution à l'exportation dans les limites découlant des accords conclus en conformité avec l'article 228 du traité;

considérant que, aux termes du règlement (CEE) n° 804/68, les restitutions pour les produits visés à l'article 1<sup>er</sup> dudit règlement, exportés en l'état, doivent être fixées en prenant en considération :

- la situation et les perspectives d'évolution, sur le marché de la Communauté, en ce qui concerne le prix et les disponibilités du lait et des produits laitiers ainsi que, dans le commerce international, en ce qui concerne les prix du lait et des produits laitiers,
- les frais de commercialisation et les frais de transport les plus favorables à partir du marché de la Communauté jusqu'aux ports ou autres lieux d'exportation de la Communauté, ainsi que les frais d'approche jusqu'aux pays de destination,
- les objectifs de l'organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, qui sont d'assurer à ces marchés une situation équilibrée et un développement naturel sur le plan des prix et des échanges,
- les limites découlant des accords conclus en conformité avec l'article 228 du traité,
- l'intérêt d'éviter des perturbations sur le marché de la Communauté,
- l'aspect économique des exportations envisagées;

considérant que, aux termes de l'article 17 paragraphe 5 du règlement (CEE) n° 804/68, les prix dans la Communauté sont établis compte tenu des prix pratiqués qui se révèlent les plus favorables en vue de l'exportation, les

prix dans le commerce international étant établis compte tenu notamment :

- a) des prix pratiqués sur les marchés des pays tiers;
- b) des prix les plus favorables, à l'importation, en provenance des pays tiers, dans les pays tiers de destination;
- c) des prix à la production constatés dans les pays tiers exportateurs compte tenu, le cas échéant, des subventions accordées par ces pays;
- d) des prix d'offre franco frontière de la Communauté;

considérant que, au titre de l'article 17 paragraphe 3 du règlement (CEE) n° 804/68, la situation du marché mondial ou les exigences spécifiques de certains marchés peuvent rendre nécessaire la différenciation de la restitution pour les produits visés à l'article 1<sup>er</sup> dudit règlement suivant leur destination;

considérant que l'article 17 paragraphe 3 du règlement (CEE) n° 804/68 prévoit que la liste des produits pour lesquels il est accordé une restitution à l'exportation et le montant de cette restitution sont fixés au moins une fois toutes les quatre semaines; que, toutefois, le montant de la restitution peut être maintenu au même niveau pendant plus de quatre semaines;

considérant que, aux termes de l'article 12 du règlement (CE) n° 1466/95 de la Commission, du 27 juin 1995, établissant les modalités particulières d'application pour les restitutions à l'exportation dans le secteur du lait et des produits laitiers<sup>(3)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 2931/95, la restitution accordée pour les produits laitiers sucrés est égale à la somme de deux éléments, dont l'un est destiné à tenir compte de la quantité de produits laitiers et l'autre est destiné à tenir compte de la quantité de saccharose ajoutée; que, toutefois, ce dernier élément n'est retenu que si le saccharose ajouté a été produit à partir de betteraves ou de cannes à sucre récoltées dans la Communauté; que, pour les produits relevant des codes NC ex 0402 99 11, ex 0402 99 19, ex 0404 90 51, ex 0404 90 53, ex 0404 90 91 et ex 0404 90 93, d'une teneur en poids de matières grasses inférieure ou égale à 9,5 % et d'une teneur en matière sèche lactique non grasse égale ou supérieure à 15 % en poids, le premier élément susvisé est fixé pour 100 kilogrammes de produit entier; que, pour les autres produits sucrés des codes NC 0402 et 0404, cet élément est calculé en multipliant le montant de base par la teneur en produits laitiers du produit concerné; que ce montant de base est égal à la restitution à fixer pour un kilogramme de produits laitiers contenus dans le produit entier;

<sup>(1)</sup> JO n° L 148 du 28. 6. 1968, p. 13.

<sup>(2)</sup> JO n° L 307 du 20. 12. 1995, p. 10.

<sup>(3)</sup> JO n° L 144 du 28. 6. 1995, p. 22.

considérant que le deuxième élément est calculé en multipliant par la teneur en saccharose du produit entier le montant de base de la restitution valable le jour de l'exportation pour les produits visés à l'article 1<sup>er</sup> paragraphe 1 point d) du règlement (CEE) n° 1785/81 du Conseil, du 30 juin 1981, portant organisation commune des marchés dans le secteur du sucre <sup>(1)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 1101/95 <sup>(2)</sup>;

considérant que le taux de la restitution pour les fromages est calculé pour des produits destinés à la consommation directe; que les croûtes et déchets de fromages ne sont pas des produits répondant à cette destination; que, pour éviter toute confusion d'interprétation, il y a lieu de préciser que les fromages d'une valeur franco frontière inférieure à 181,13 écus/100 kg ne bénéficient pas de restitution;

considérant que le règlement (CEE) n° 896/84 de la Commission <sup>(3)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 222/88 <sup>(4)</sup>, a prévu des dispositions complémentaires en ce qui concerne l'octroi des restitutions lors des changements de campagne; que ces dispositions prévoient la possibilité de différencier les restitutions en fonction de la date de fabrication des produits;

considérant que, pour le calcul du montant de la restitution pour les fromages fondus, il est nécessaire de prévoir que, dans le cas où de la caséine et/ou des caséinates sont ajoutées, cette quantité ne doit pas être prise en considération;

considérant que l'application de ces modalités à la situation actuelle des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, et notamment aux prix de ces produits dans la Communauté et sur le marché mondial, conduit à fixer la restitution pour les produits et les montants repris à l'annexe du présent règlement;

considérant que le règlement (CEE) n° 990/93 du Conseil <sup>(5)</sup>, modifié par le règlement (CE) n° 1380/95 <sup>(6)</sup>, a

interdit les échanges entre la Communauté européenne et la république fédérative de Yougoslavie (Serbie et Monténégro); que cette interdiction ne s'applique pas à certaines situations telles qu'énumérées de façon limitative à ses articles 2, 4, 5 et 7 et au règlement (CE) n° 2815/95 du Conseil <sup>(7)</sup>; qu'il convient d'en tenir compte lors de la fixation des restitutions;

considérant que l'abrogation du règlement (CEE) n° 1098/68 de la Commission, du 27 juillet 1968, établissant les modalités d'application pour les restitutions à l'exportation dans le secteur du lait et des produits laitiers <sup>(8)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 2767/90 <sup>(9)</sup>, nécessite le remplacement des références aux zones de destination par les numéros de code de destination figurant à l'annexe du règlement (CE) n° 3079/94 de la Commission, du 16 décembre 1994, relatif à la nomenclature des pays pour les statistiques de commerce extérieur de la Communauté et le commerce entre ses États membres <sup>(10)</sup>;

considérant que le comité de gestion du lait et des produits laitiers n'a pas émis d'avis dans le délai imparti par son président,

#### A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

##### *Article premier*

1. Les restitutions à l'exportation visées à l'article 17 du règlement (CEE) n° 804/68 pour les produits exportés en l'état sont fixées aux montants repris en annexe.
2. Il n'est pas fixé de restitution pour les exportations vers la destination n° 400 pour les produits relevant des codes NC 0401, 0402, 0403, 0404, 0405 et 2309.

##### *Article 2*

Le présent règlement entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1996.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 27 décembre 1995.

*Par la Commission*

Franz FISCHLER

*Membre de la Commission*

<sup>(1)</sup> JO n° L 177 du 1. 7. 1981, p. 4.

<sup>(2)</sup> JO n° L 110 du 17. 5. 1995, p. 1.

<sup>(3)</sup> JO n° L 91 du 1. 4. 1984, p. 71.

<sup>(4)</sup> JO n° L 28 du 1. 2. 1988, p. 1.

<sup>(5)</sup> JO n° L 102 du 28. 4. 1993, p. 14.

<sup>(6)</sup> JO n° L 138 du 21. 6. 1995, p. 1.

<sup>(7)</sup> JO n° L 297 du 9. 12. 1995, p. 1.

<sup>(8)</sup> JO n° L 184 du 29. 7. 1968, p. 10.

<sup>(9)</sup> JO n° L 267 du 29. 9. 1990, p. 14.

<sup>(10)</sup> JO n° L 325 du 17. 12. 1994, p. 17.

## ANNEXE

du règlement de la Commission, du 27 décembre 1995, fixant les restitutions à l'exportation dans le secteur du lait et des produits laitiers

. (en écus/100 kg poids net, sauf autre indication)

| Code produit   | Destination (*) | Montant des restitutions (**) | Code produit   | Destination (*) | Montant des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|-------------------------------|----------------|-----------------|-------------------------------|
| 0401 10 10 000 | +               | 5,586                         | 0402 21 91 500 | +               | 115,79                        |
| 0401 10 90 000 | +               | 5,586                         | 0402 21 91 600 | +               | 125,48                        |
| 0401 20 11 100 | +               | 5,586                         | 0402 21 91 700 | +               | 131,17                        |
| 0401 20 11 500 | +               | 8,635                         | 0402 21 91 900 | +               | 137,59                        |
| 0401 20 19 100 | +               | 5,586                         | 0402 21 99 100 | +               | 103,97                        |
| 0401 20 19 500 | +               | 8,635                         | 0402 21 99 200 | +               | 104,68                        |
| 0401 20 91 100 | +               | 11,50                         | 0402 21 99 300 | +               | 105,97                        |
| 0401 20 91 500 | +               | 13,40                         | 0402 21 99 400 | +               | 113,27                        |
| 0401 20 99 100 | +               | 11,50                         | 0402 21 99 500 | +               | 115,79                        |
| 0401 20 99 500 | +               | 13,40                         | 0402 21 99 600 | +               | 125,48                        |
| 0401 30 11 100 | +               | 17,20                         | 0402 21 99 700 | +               | 131,17                        |
| 0401 30 11 400 | +               | 26,53                         | 0402 21 99 900 | +               | 137,59                        |
| 0401 30 11 700 | +               | 39,85                         | 0402 29 15 200 | +               | 0,5400                        |
| 0401 30 19 100 | +               | 17,20                         | 0402 29 15 300 | +               | 0,9108                        |
| 0401 30 19 400 | +               | 26,53                         | 0402 29 15 500 | +               | 0,9596                        |
| 0401 30 19 700 | +               | 39,85                         | 0402 29 15 900 | +               | 1,0321                        |
| 0401 30 31 100 | +               | 47,46                         | 0402 29 19 200 | +               | 0,5400                        |
| 0401 30 31 400 | +               | 74,12                         | 0402 29 19 300 | +               | 0,9108                        |
| 0401 30 31 700 | +               | 81,73                         | 0402 29 19 500 | +               | 0,9596                        |
| 0401 30 39 100 | +               | 47,46                         | 0402 29 19 900 | +               | 1,0321                        |
| 0401 30 39 400 | +               | 74,12                         | 0402 29 91 100 | +               | 1,0397                        |
| 0401 30 39 700 | +               | 81,73                         | 0402 29 91 500 | +               | 1,1327                        |
| 0401 30 91 100 | +               | 93,15                         | 0402 29 99 100 | +               | 1,0397                        |
| 0401 30 91 400 | +               | 136,90                        | 0402 29 99 500 | +               | 1,1327                        |
| 0401 30 91 700 | +               | 159,76                        | 0402 91 11 110 | +               | 5,586                         |
| 0401 30 99 100 | +               | 93,15                         | 0402 91 11 120 | +               | 11,50                         |
| 0401 30 99 400 | +               | 136,90                        | 0402 91 11 310 | +               | 18,18                         |
| 0401 30 99 700 | +               | 159,76                        | 0402 91 11 350 | +               | 22,29                         |
| 0402 10 11 000 | +               | 54,00                         | 0402 91 11 370 | +               | 27,10                         |
| 0402 10 19 000 | +               | 54,00                         | 0402 91 19 110 | +               | 5,586                         |
| 0402 10 91 000 | +               | 0,5400                        | 0402 91 19 120 | +               | 11,50                         |
| 0402 10 99 000 | +               | 0,5400                        | 0402 91 19 310 | +               | 18,18                         |
| 0402 21 11 200 | +               | 54,00                         | 0402 91 19 350 | +               | 22,29                         |
| 0402 21 11 300 | +               | 91,08                         | 0402 91 19 370 | +               | 27,10                         |
| 0402 21 11 500 | +               | 95,96                         | 0402 91 31 100 | +               | 22,72                         |
| 0402 21 11 900 | +               | 103,21                        | 0402 91 31 300 | +               | 32,03                         |
| 0402 21 17 000 | +               | 54,00                         | 0402 91 39 100 | +               | 22,72                         |
| 0402 21 19 300 | +               | 91,08                         | 0402 91 39 300 | +               | 32,03                         |
| 0402 21 19 500 | +               | 95,96                         | 0402 91 51 000 | +               | 26,53                         |
| 0402 21 19 900 | +               | 103,21                        | 0402 91 59 000 | +               | 26,53                         |
| 0402 21 91 100 | +               | 103,97                        | 0402 91 91 000 | +               | 93,15                         |
| 0402 21 91 200 | +               | 104,68                        | 0402 91 99 000 | +               | 93,15                         |
| 0402 21 91 300 | +               | 105,97                        | 0402 99 11 110 | +               | 0,0559                        |
| 0402 21 91 400 | +               | 113,27                        |                |                 |                               |

| Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) | Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|----------------------------------|----------------|-----------------|----------------------------------|
| 0402 99 11 130 | +               | 0,1150                           | 0403 90 61 300 | +               | 0,0864                           |
| 0402 99 11 150 | +               | 0,1735                           | 0403 90 63 000 | +               | 0,1150                           |
| 0402 99 11 310 | +               | 20,98                            | 0403 90 69 000 | +               | 0,1720                           |
| 0402 99 11 330 | +               | 25,17                            | 0404 90 21 100 | +               | 53,23                            |
| 0402 99 11 350 | +               | 33,46                            | 0404 90 21 910 | +               | 5,586                            |
| 0402 99 19 110 | +               | 0,0559                           | 0404 90 21 950 | +               | 18,02                            |
| 0402 99 19 130 | +               | 0,1150                           | 0404 90 23 120 | +               | 53,23                            |
| 0402 99 19 150 | +               | 0,1735                           | 0404 90 23 130 | +               | 90,27                            |
| 0402 99 19 310 | +               | 20,98                            | 0404 90 23 140 | +               | 95,10                            |
| 0402 99 19 330 | +               | 25,17                            | 0404 90 23 150 | +               | 102,29                           |
| 0402 99 19 350 | +               | 33,46                            | 0404 90 23 911 | +               | 5,586                            |
| 0402 99 31 110 | +               | 0,2463                           | 0404 90 23 913 | +               | 11,50                            |
| 0402 99 31 150 | +               | 34,83                            | 0404 90 23 915 | +               | 17,20                            |
| 0402 99 31 300 | +               | 0,4746                           | 0404 90 23 917 | +               | 26,53                            |
| 0402 99 31 500 | +               | 0,8173                           | 0404 90 23 919 | +               | 39,85                            |
| 0402 99 39 110 | +               | 0,2463                           | 0404 90 23 931 | +               | 18,02                            |
| 0402 99 39 150 | +               | 34,83                            | 0404 90 23 933 | +               | 22,09                            |
| 0402 99 39 300 | +               | 0,4746                           | 0404 90 23 935 | +               | 26,86                            |
| 0402 99 39 500 | +               | 0,8173                           | 0404 90 23 937 | +               | 31,75                            |
| 0402 99 91 000 | +               | 0,9315                           | 0404 90 23 939 | +               | 33,19                            |
| 0402 99 99 000 | +               | 0,9315                           | 0404 90 29 110 | +               | 103,05                           |
| 0403 10 11 400 | +               | 5,586                            | 0404 90 29 115 | +               | 103,74                           |
| 0403 10 11 800 | +               | 8,635                            | 0404 90 29 120 | +               | 105,03                           |
| 0403 10 13 800 | +               | 11,50                            | 0404 90 29 130 | +               | 112,26                           |
| 0403 10 19 800 | +               | 17,20                            | 0404 90 29 135 | +               | 114,74                           |
| 0403 10 31 400 | +               | 0,0559                           | 0404 90 29 150 | +               | 124,35                           |
| 0403 10 31 800 | +               | 0,0864                           | 0404 90 29 160 | +               | 130,00                           |
| 0403 10 33 800 | +               | 0,1150                           | 0404 90 29 180 | +               | 136,35                           |
| 0403 10 39 800 | +               | 0,1720                           | 0404 90 81 100 | +               | 0,5323                           |
| 0403 90 11 000 | +               | 53,23                            | 0404 90 81 910 | +               | 0,0559                           |
| 0403 90 13 200 | +               | 53,23                            | 0404 90 81 950 | +               | 20,79                            |
| 0403 90 13 300 | +               | 90,27                            | 0404 90 83 110 | +               | 0,5323                           |
| 0403 90 13 500 | +               | 95,10                            | 0404 90 83 130 | +               | 0,9027                           |
| 0403 90 13 900 | +               | 102,29                           | 0404 90 83 150 | +               | 0,9510                           |
| 0403 90 19 000 | +               | 103,05                           | 0404 90 83 170 | +               | 1,0229                           |
| 0403 90 31 000 | +               | 0,5323                           | 0404 90 83 911 | +               | 0,0559                           |
| 0403 90 33 200 | +               | 0,5323                           | 0404 90 83 913 | +               | 0,1150                           |
| 0403 90 33 300 | +               | 0,9027                           | 0404 90 83 915 | +               | 0,1720                           |
| 0403 90 33 500 | +               | 0,9510                           | 0404 90 83 917 | +               | 0,2653                           |
| 0403 90 33 900 | +               | 1,0229                           | 0404 90 83 919 | +               | 0,3985                           |
| 0403 90 39 000 | +               | 1,0305                           | 0404 90 83 931 | +               | 20,79                            |
| 0403 90 51 100 | +               | 5,586                            | 0404 90 83 933 | +               | 24,95                            |
| 0403 90 51 300 | +               | 8,635                            | 0404 90 83 935 | +               | 33,16                            |
| 0403 90 53 000 | +               | 11,50                            | 0404 90 83 937 | +               | 34,51                            |
| 0403 90 59 110 | +               | 17,20                            | 0404 90 89 130 | +               | 1,0305                           |
| 0403 90 59 140 | +               | 26,53                            | 0404 90 89 150 | +               | 1,1226                           |
| 0403 90 59 170 | +               | 39,85                            | 0404 90 89 930 | +               | 0,5698                           |
| 0403 90 59 310 | +               | 47,46                            | 0404 90 89 950 | +               | 0,8173                           |
| 0403 90 59 340 | +               | 74,12                            | 0404 90 89 990 | +               | 0,9315                           |
| 0403 90 59 370 | +               | 81,73                            | 0405 10 11 500 | +               | 156,10                           |
| 0403 90 59 510 | +               | 93,15                            | 0405 10 11 700 | +               | 160,00                           |
| 0403 90 59 540 | +               | 136,90                           | 0405 10 19 500 | +               | 156,10                           |
| 0403 90 59 570 | +               | 159,76                           | 0405 10 19 700 | +               | 160,00                           |
| 0403 90 61 100 | +               | 0,0559                           |                |                 |                                  |

| Code produit   | Destination (*) | Montant des restitutions (**) | Code produit   | Destination (*) | Montant des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|-------------------------------|----------------|-----------------|-------------------------------|
| 0405 10 30 100 | +               | 156,10                        | 0406 10 20 660 | +               | —                             |
| 0405 10 30 300 | +               | 160,00                        | 0406 10 20 810 | 028             | —                             |
| 0405 10 30 500 | +               | 156,10                        |                | 037             | —                             |
| 0405 10 30 700 | +               | 160,00                        |                | 039             | —                             |
| 0405 10 50 100 | +               | 156,10                        |                | 400             | 18,53                         |
| 0405 10 50 300 | +               | 160,00                        |                | 404             | —                             |
| 0405 10 50 500 | +               | 156,10                        |                | ...             | 18,53                         |
| 0405 10 50 700 | +               | 160,00                        | 0406 10 20 830 | 028             | —                             |
| 0405 10 90 000 | +               | 165,85                        |                | 037             | —                             |
| 0405 20 90 500 | +               | 146,34                        |                | 039             | —                             |
| 0405 20 90 700 | +               | 152,20                        |                | 400             | 31,62                         |
| 0405 90 10 000 | +               | 205,00                        |                | 404             | —                             |
| 0405 90 90 000 | +               | 160,00                        |                | ...             | 31,62                         |
| 0406 10 20 100 | +               | —                             | 0406 10 20 850 | 028             | —                             |
| 0406 10 20 230 | 028             | —                             |                | 037             | —                             |
|                | 400             | 34,33                         |                | 039             | —                             |
|                | 404             | —                             |                | 400             | 38,34                         |
|                | ...             | 42,17                         |                | 404             | —                             |
| 0406 10 20 290 | 028             | —                             |                | ...             | 38,34                         |
|                | 400             | 34,33                         | 0406 10 20 870 | +               | —                             |
|                | 404             | —                             | 0406 10 20 900 | +               | —                             |
|                | ...             | 42,17                         | 0406 20 90 100 | +               | —                             |
| 0406 10 20 610 | 028             | 11,87                         | 0406 20 90 913 | 028             | —                             |
|                | 037             | —                             |                | 400             | 74,68                         |
|                | 039             | —                             |                | 404             | —                             |
|                | 400             | 76,69                         |                | ...             | 74,68                         |
|                | 404             | —                             | 0406 20 90 915 | 028             | —                             |
|                | ...             | 78,67                         |                | 400             | 99,57                         |
| 0406 10 20 620 | 028             | 17,59                         |                | 404             | —                             |
|                | 037             | —                             |                | ...             | 99,57                         |
|                | 039             | —                             | 0406 20 90 917 | 028             | —                             |
|                | 400             | 84,55                         |                | 400             | 105,78                        |
|                | 404             | —                             |                | 404             | —                             |
|                | ...             | 86,26                         |                | ...             | 105,78                        |
| 0406 10 20 630 | 028             | 21,10                         | 0406 20 90 919 | 028             | —                             |
|                | 037             | —                             |                | 400             | 118,23                        |
|                | 039             | —                             |                | 404             | —                             |
|                | 400             | 96,10                         |                | ...             | 118,23                        |
|                | 404             | —                             | 0406 20 90 990 | +               | —                             |
|                | ...             | 97,40                         | 0406 30 10 100 | +               | —                             |
| 0406 10 20 640 | 028             | —                             | 0406 30 10 150 | 028             | —                             |
|                | 037             | —                             |                | 037             | —                             |
|                | 039             | —                             |                | 039             | —                             |
|                | 400             | 114,29                        |                | 400             | 14,63                         |
|                | 404             | —                             |                | 404             | —                             |
|                | ...             | 114,29                        |                | ...             | 16,67                         |
| 0406 10 20 650 | 028             | 24,18                         | 0406 30 10 200 | 028             | —                             |
|                | 037             | —                             |                | 037             | —                             |
|                | 039             | —                             |                | 039             | —                             |
|                | 400             | 57,14                         |                | 400             | 31,77                         |
|                | 404             | —                             |                | 404             | —                             |
|                | ...             | 118,98                        |                | ...             | 35,55                         |

| Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) | Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|----------------------------------|----------------|-----------------|----------------------------------|
| 0406 30 10 250 | 028             | —                                | 0406 30 10 750 | 400             | 67,92                            |
|                | 037             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | ...             | 75,88                            |
|                | 400             | 31,77                            |                | 028             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | ...             | 35,55                            |                | 039             | —                                |
| 0406 30 10 300 | 028             | —                                | 0406 30 10 800 | 400             | 80,55                            |
|                | 037             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | ...             | 90,00                            |
|                | 400             | 46,65                            |                | 028             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | ...             | 52,15                            |                | 039             | —                                |
| 0406 30 10 350 | 028             | —                                | 0406 30 31 100 | 400             | 80,55                            |
|                | 037             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | ...             | 90,00                            |
|                | 400             | 31,77                            |                | +               | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 028             | —                                |
|                | ...             | 35,55                            |                | 037             | —                                |
| 0406 30 10 400 | 028             | —                                | 0406 30 31 300 | 039             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | 400             | 14,63                            |
|                | 039             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 400             | 46,65                            |                | ...             | 16,67                            |
|                | 404             | —                                |                | 028             | —                                |
|                | ...             | 52,15                            |                | 037             | —                                |
| 0406 30 10 450 | 028             | —                                | 0406 30 31 500 | 039             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | 400             | 31,77                            |
|                | 039             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 400             | 67,92                            |                | ...             | 35,55                            |
|                | 404             | —                                |                | 028             | —                                |
|                | ...             | 75,88                            |                | 037             | —                                |
| 0406 30 10 500 | +               | —                                | 0406 30 31 710 | 039             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | 400             | 31,77                            |
|                | 037             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | ...             | 35,55                            |
|                | 400             | 31,77                            |                | 028             | —                                |
|                | 404             | 14,61                            |                | 037             | —                                |
| 0406 30 10 550 | ...             | 35,55                            | 0406 30 31 730 | 039             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | 400             | 46,65                            |
|                | 037             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | ...             | 52,15                            |
|                | 400             | 46,65                            |                | 028             | —                                |
|                | 404             | 20,45                            |                | 037             | —                                |
| 0406 30 10 600 | ...             | 52,15                            | 0406 30 31 910 | 039             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | 400             | 31,77                            |
|                | 037             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | ...             | 35,55                            |
|                | 400             | 67,92                            |                | 028             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 037             | —                                |
| 0406 30 10 650 | ...             | 75,88                            | 0406 30 31 930 | 039             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | 400             | 46,65                            |
|                | 037             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | ...             | 52,15                            |
|                | 400             | —                                |                |                 |                                  |
|                | 404             | —                                |                |                 |                                  |
| 0406 30 10 700 | ...             | —                                |                |                 |                                  |
|                | 028             | —                                |                |                 |                                  |
|                | 037             | —                                |                |                 |                                  |
|                | 039             | —                                |                |                 |                                  |

| Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) | Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|----------------------------------|----------------|-----------------|----------------------------------|
| 0406 30 31 950 | 028             | —                                | 0406 90 07 000 | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | 400             | 67,92                            |                | 400             | 114,29                           |
|                | 404             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | ...             | 75,88                            |                | ...             | 140,08                           |
| 0406 30 39 100 | +               | —                                | 0406 90 08 100 | 028             | —                                |
| 0406 30 39 300 | 028             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | 400             | 114,29                           |
|                | 400             | 31,77                            |                | 404             | —                                |
|                | 404             | 14,61                            |                | ...             | 140,08                           |
| 0406 30 39 500 | ...             | 35,55                            | 0406 90 08 900 | +               | —                                |
|                | 028             | —                                | 0406 90 09 100 | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | 400             | 46,65                            |                | 400             | 114,29                           |
|                | 404             | 20,45                            |                | 404             | —                                |
| 0406 30 39 700 | ...             | 52,15                            |                | ...             | 140,08                           |
|                | 028             | —                                | 0406 90 09 900 | +               | —                                |
|                | 037             | —                                | 0406 90 12 000 | 028             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | 400             | 67,92                            |                | 039             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 400             | 114,29                           |
| 0406 30 39 930 | ...             | 75,88                            |                | 404             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | ...             | 140,08                           |
|                | 037             | —                                | 0406 90 14 100 | 028             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | 400             | 67,92                            |                | 039             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 400             | 114,29                           |
| 0406 30 39 950 | ...             | 75,88                            |                | 404             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | ...             | 140,08                           |
|                | 037             | —                                | 0406 90 14 900 | +               | —                                |
|                | 039             | —                                | 0406 90 16 100 | 028             | —                                |
|                | 400             | 80,55                            |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
| 0406 30 90 000 | ...             | 90,00                            |                | 400             | 114,29                           |
|                | 028             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | ...             | 140,08                           |
|                | 039             | —                                | 0406 90 16 900 | +               | —                                |
|                | 400             | 80,55                            | 0406 90 21 900 | 028             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 037             | —                                |
| 0406 40 50 000 | ...             | 90,00                            |                | 039             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | 400             | 114,29                           |
|                | 400             | 105,52                           |                | 404             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | ...             | 133,36                           |
|                | ...             | 111,22                           | 0406 90 23 900 | 028             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | 037             | —                                |
| 0406 40 90 000 | 400             | 105,52                           |                | 039             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 400             | 57,14                            |
|                | ...             | 111,22                           |                | 404             | —                                |
|                | 028             | —                                |                | ...             | 118,98                           |
|                | 400             | 105,52                           |                |                 |                                  |
|                | 404             | —                                |                |                 |                                  |

| Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) | Code produit                     | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|----------------------------------|----------------------------------|-----------------|----------------------------------|
| 0406 90 25 900 | 028             | —                                | 0406 90 35 990                   | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                                  | 037             | —                                |
|                | 039             | —                                |                                  | 039             | —                                |
|                | 400             | 57,14                            |                                  | 400             | 114,29                           |
|                | 404             | —                                |                                  | 404             | —                                |
|                | ...             | 118,98                           |                                  | ...             | 114,29                           |
| 0406 90 27 900 | 028             | —                                | 0406 90 37 000                   | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                                  | 037             | —                                |
|                | 039             | —                                |                                  | 039             | —                                |
|                | 400             | 49,34                            |                                  | 400             | 114,29                           |
|                | 404             | —                                |                                  | 404             | —                                |
|                | ...             | 100,83                           |                                  | ...             | 140,08                           |
| 0406 90 31 119 | 028             | —                                | 0406 90 61 000                   | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                                  | 037             | 79,13                            |
|                | 039             | —                                |                                  | 039             | 79,13                            |
|                | 400             | 54,92                            |                                  | 400             | 162,64                           |
|                | 404             | 14,07                            |                                  | 404             | 123,07                           |
|                | ...             | 79,08                            |                                  | ...             | 162,64                           |
| 0406 90 31 151 | 028             | —                                | 0406 90 63 100                   | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                                  | 037             | 92,33                            |
|                | 039             | —                                |                                  | 039             | 92,33                            |
|                | 400             | 51,33                            |                                  | 400             | 186,48                           |
|                | 404             | 13,15                            |                                  | 404             | 140,66                           |
|                | ...             | 73,71                            |                                  | ...             | 186,48                           |
| 0406 90 31 159 | +               | —                                | 0406 90 63 900                   | 028             | —                                |
| 0406 90 33 119 | 028             | —                                |                                  | 037             | 61,55                            |
|                | 037             | —                                |                                  | 039             | 61,55                            |
|                | 039             | —                                |                                  | 400             | 131,87                           |
|                | 400             | 54,92                            |                                  | 404             | 70,33                            |
|                | 404             | 14,07                            |                                  | ...             | 145,05                           |
| 0406 90 33 151 | ...             | 79,08                            | 0406 90 69 100<br>0406 90 69 910 | +               | —                                |
|                | 028             | —                                |                                  | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                                  | 037             | 61,55                            |
|                | 039             | —                                |                                  | 039             | 61,55                            |
|                | 400             | 51,33                            |                                  | 400             | 131,87                           |
|                | 404             | 13,15                            |                                  | 404             | 70,33                            |
| 0406 90 33 919 | ...             | 73,71                            | 0406 90 73 900                   | ...             | 145,05                           |
|                | 028             | —                                |                                  | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                                  | 037             | 37,51                            |
|                | 039             | —                                |                                  | 039             | 37,51                            |
|                | 400             | 54,92                            |                                  | 400             | 132,76                           |
|                | 404             | 14,07                            |                                  | 404             | 105,52                           |
| 0406 90 33 951 | ...             | 79,08                            | 0406 90 75 900                   | ...             | 132,76                           |
|                | 028             | —                                |                                  | 028             | —                                |
|                | 037             | —                                |                                  | 037             | —                                |
|                | 039             | —                                |                                  | 039             | —                                |
|                | 400             | 51,33                            |                                  | 400             | 57,14                            |
|                | 404             | 13,15                            |                                  | 404             | —                                |
| 0406 90 35 190 | ...             | 73,71                            | 0406 90 76 100                   | ...             | 110,74                           |
|                | 028             | —                                |                                  | 028             | 21,10                            |
|                | 037             | 37,51                            |                                  | 037             | —                                |
|                | 039             | 37,51                            |                                  | 039             | —                                |
|                | 400             | 139,38                           |                                  | 400             | 51,66                            |
|                | 404             | 79,13                            |                                  | 404             | —                                |
|                | ...             | 139,38                           |                                  | ...             | 97,40                            |

| Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) | Code produit   | Destination (*) | Montant<br>des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|----------------------------------|----------------|-----------------|----------------------------------|
| 0406 90 76 300 | 028             | —                                | 0406 90 85 995 | 028             | 24,18                            |
|                | 037             | —                                |                | 037             | —                                |
|                | 039             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | 400             | 57,14                            |                | 400             | 57,14                            |
|                | 404             | —                                |                | 404             | —                                |
|                | ...             | 118,98                           |                | ...             | 118,98                           |
| 0406 90 76 500 | 028             | —                                | 0406 90 85 999 | +               | —                                |
|                | 037             | —                                |                | +               | —                                |
|                | 039             | —                                |                | 028             | 11,87                            |
|                | 400             | 65,94                            |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 118,98                           |                | 400             | 78,67                            |
| 0406 90 78 100 | 028             | 21,10                            | 0406 90 86 100 | 404             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | ...             | 78,67                            |
|                | 039             | —                                |                | 028             | 17,59                            |
|                | 400             | 51,66                            |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 97,40                            |                | 400             | 84,55                            |
| 0406 90 78 300 | 028             | —                                | 0406 90 86 300 | 404             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | ...             | 86,26                            |
|                | 039             | —                                |                | 028             | 21,10                            |
|                | 400             | 57,14                            |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 118,98                           |                | 400             | 96,10                            |
| 0406 90 78 500 | 028             | —                                | 0406 90 86 400 | 404             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | ...             | 97,40                            |
|                | 039             | —                                |                | 028             | —                                |
|                | 400             | 65,94                            |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 118,98                           |                | 400             | 114,29                           |
| 0406 90 79 900 | 028             | —                                | 0406 90 86 900 | 404             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | ...             | 114,29                           |
|                | 039             | —                                |                | 028             | —                                |
|                | 400             | 49,34                            |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 100,83                           |                | 400             | 78,67                            |
| 0406 90 81 900 | 028             | —                                | 0406 90 87 100 | 404             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | ...             | 78,67                            |
|                | 039             | —                                |                | 028             | 17,59                            |
|                | 400             | 114,29                           |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 114,29                           |                | 400             | 84,55                            |
| 0406 90 85 910 | 028             | —                                | 0406 90 87 200 | 404             | —                                |
|                | 037             | 37,51                            |                | ...             | 86,26                            |
|                | 039             | 37,51                            |                | 028             | 21,10                            |
|                | 400             | 139,38                           |                | 037             | —                                |
|                | 404             | 79,13                            |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 139,38                           |                | 400             | 96,10                            |
| 0406 90 85 991 | 028             | —                                | 0406 90 87 300 | 404             | —                                |
|                | 037             | —                                |                | ...             | 97,40                            |
|                | 039             | —                                |                | 028             | —                                |
|                | 400             | 114,29                           |                | 037             | —                                |
|                | 404             | —                                |                | 039             | —                                |
|                | ...             | 114,29                           |                | 400             | 96,10                            |

| Code produit   | Destination (*) | Montant des restitutions (**) | Code produit   | Destination (*) | Montant des restitutions (**) |
|----------------|-----------------|-------------------------------|----------------|-----------------|-------------------------------|
| 0406 90 87 951 | 028             | —                             | 2309 10 19 100 | +               | —                             |
|                | 037             | 37,51                         | 2309 10 19 200 | +               | —                             |
|                | 039             | 37,51                         | 2309 10 19 300 | +               | —                             |
|                | 400             | 132,76                        | 2309 10 19 400 | +               | —                             |
|                | 404             | 79,13                         | 2309 10 19 500 | +               | —                             |
|                | ...             | 132,76                        | 2309 10 19 600 | +               | —                             |
| 0406 90 87 971 | 028             | 24,18                         | 2309 10 19 700 | +               | —                             |
|                | 037             | —                             | 2309 10 19 800 | +               | —                             |
|                | 039             | —                             | 2309 10 70 010 | +               | —                             |
|                | 400             | 65,06                         | 2309 10 70 100 | +               | 16,20                         |
|                | 404             | —                             | 2309 10 70 200 | +               | 21,60                         |
|                | ...             | 118,98                        | 2309 10 70 300 | +               | 27,00                         |
| 0406 90 87 972 | 028             | —                             | 2309 10 70 500 | +               | 32,40                         |
|                | 400             | 34,33                         | 2309 10 70 600 | +               | 37,80                         |
|                | 404             | —                             | 2309 10 70 700 | +               | 43,20                         |
|                | ...             | 42,17                         | 2309 10 70 800 | +               | 47,52                         |
| 0406 90 87 979 | 028             | 24,18                         | 2309 90 35 010 | +               | —                             |
|                | 037             | —                             | 2309 90 35 100 | +               | —                             |
|                | 039             | —                             | 2309 90 35 200 | +               | —                             |
|                | 400             | 65,06                         | 2309 90 35 300 | +               | —                             |
|                | 404             | —                             | 2309 90 35 400 | +               | —                             |
|                | ...             | 118,98                        | 2309 90 35 500 | +               | —                             |
| 0406 90 88 100 | +               | —                             | 2309 90 35 700 | +               | —                             |
| 0406 90 88 200 | 028             | 11,87                         | 2309 90 39 010 | +               | —                             |
|                | 037             | —                             | 2309 90 39 100 | +               | —                             |
|                | 039             | —                             | 2309 90 39 200 | +               | —                             |
|                | 400             | 78,67                         | 2309 90 39 300 | +               | —                             |
|                | 404             | —                             | 2309 90 39 400 | +               | —                             |
|                | ...             | 78,67                         | 2309 90 39 500 | +               | —                             |
| 0406 90 88 300 | 028             | 17,59                         | 2309 90 39 600 | +               | —                             |
|                | 037             | —                             | 2309 90 39 700 | +               | —                             |
|                | 039             | —                             | 2309 90 39 800 | +               | —                             |
|                | 400             | 84,55                         | 2309 90 70 010 | +               | —                             |
|                | 404             | —                             | 2309 90 70 100 | +               | 16,20                         |
|                | ...             | 86,26                         | 2309 90 70 200 | +               | 21,60                         |
| 2309 10 15 010 | +               | —                             | 2309 90 70 300 | +               | 27,00                         |
| 2309 10 15 100 | +               | —                             | 2309 90 70 500 | +               | 32,40                         |
| 2309 10 15 200 | +               | —                             | 2309 90 70 600 | +               | 37,80                         |
| 2309 10 15 300 | +               | —                             | 2309 90 70 700 | +               | 43,20                         |
| 2309 10 15 400 | +               | —                             | 2309 90 70 800 | +               | 47,52                         |
| 2309 10 15 500 | +               | —                             |                |                 |                               |
| 2309 10 15 700 | +               | —                             |                |                 |                               |
| 2309 10 19 010 | +               | —                             |                |                 |                               |

(\*) Les numéros de code des destinations sont ceux figurant à l'annexe du règlement (CE) n° 3079/94 de la Commission (JO n° L 325 du 17. 12. 1994, p. 17). Pour les autres destinations que celles indiquées pour chaque « code produit », le montant de la restitution applicable est indiqué par « — ».

Dans le cas où un « + » est indiqué, le montant de la restitution est applicable pour l'exportation vers toute destination autre que celles visées à l'article 1<sup>er</sup> paragraphe 2.

(\*\*) Les restitutions à l'exportation vers la république fédérative de Yougoslavie (Serbie et Monténégro) ne peuvent être octroyées que dans le respect des conditions prévues par les règlements (CEE) n° 990/93 modifié et (CE) n° 2815/95.

**NB :** Les codes produits, ainsi que les renvois en bas de page, sont définis au règlement (CEE) n° 3846/87 de la Commission (JO n° L 366 du 24. 12. 1987, p. 1), modifié.